## Confirmation Form for Refusal of Treatment / 入院治療等の必要性に関する説明および拒否確認書

<b>Details of the Explan</b>	ation/説明内纬	容		
I have provided an explanation regarding his/her medical condition to				
name).				
In addition, I have repeat	edly explained the	need for hospita	lization and clos	se examination and treatment, and that
②without hospitalization, the	e patient faces the ris	k of a sudden dete	rioration in his/h	er condition.
However, the patient has	decided on his/her o	wn not to be hosp	italized. I have a	also advised him/her that he/she should
come to the hospital when his	s/her condition worse	ens.		
/私は	<u>様</u> の状態について説明しました。			
そのうえで、①入院および	ば、精査治療が必要	<b>!</b> であること、②	入院しない場合	合には、急変などが起こりうること
について繰り返し説明しま	:した。			
しかし、自分自身で入院	足しないと判断され	たため、病状の	増悪時には、帰	<b>病院を受診していただくよう説明し</b>
ました。				
Year/年	Month/月	Day/目	Hour/時	Minutes/分
Place/説明場所:				
Physician providing exp	lanation/説明医師:			
Witness/同席者:				
77111000/ 1-4/114 д 1				
<b>Confirmation Details</b>	s/確認内容			
To the director of the ho	spital/病院長,	(Uo	spital name / 病图	<u></u> 之夕)
I have repeatedly receive	ved explanations fro			rsicians' name) regarding the need for
hospitalization and close e	xamination and treat	ment for my medic	cal condition.	
However, I have decided	l not to be hospitaliz	ed and have made	this decision of	my own free will.
/私は医	<u>師</u> より入院の必要	性および精査治	療の必要につい	ヽて、繰り返し説明をうけました。
しかし、自分自身の半	]断により、入院し	ないことを選択	しました。	
Year/年	Month/月	Day/ 目	Hour/時	Minutes/分
Signature/自署:				
Witness/同席者:				